Thinking of you

Electrolux

Käyttöohje
Bruksanvisning

Pyykinpesukone
Tvättmaskin

EWT 13420 W - EWT 10420 W

We were thinking of you
when we made this product

Tervetuloa Electroluxin maailmaan

Kiitos, että olet valinnut ensiluokkaisen Electrolux-tuotteen, jonka toivomme tuovan Sinulle paljon iloa tulevaisuudessa. Electroluxilta on saatavilla laaja valikoima elämääsi helpottavia korkealaatuisia tuotteita. Joitakin esimerkkejä löydät tämän käyttöohjeen kansilehdeltä. Pyydämme Sinua tutustumaan hetkisen uuden laitteesi käyttöohjeeseen, jonka avulla voit hyödyntää kaikkia sen ominaisuuksia. Noudattamalla käyttöohjeeseen uuden laitteesi käyt¨on erittäin vaivatonta ja helppoa. Onnea ja menestystä !

Välkommen till Electrolux värld

Tack för att du har valt en förstklassig produkt från Electrolux, vilken vi hoppas skall ge dig mycket nöje i framtiden. Electrolux ambition är att erbjuda ett brett sortiment av produkter som kan göra livet enklare. Du hittar några exempel på omslaget till denna bruksanvisning. Avsätt några minuter till att läsa denna bruksanvisning så att du kan utnyttja fördelarna med din nya produkt. Vi lovar att den kommer att vara överlägset användarvänlig. Lycka till !

Sisällysluettelo

Varoitukset 5

Koneen kuvaus 7

Asetukset 8

Pyykin peseminen 9

Pesuopas 14

Ohjelmataulukko 16

Kulutusarvot 17

Huolto ja puhdistus 18

Toimintahäiriön sattuessa 19

Tekniset tiedot 22

Asennus 22

Ympäristö 25

Takuu 26

Tässä käyttöohjeessa on käytetty seuraavia symboleita :

Tärkeitä henkilöturvallisuuteen ja laitteen asianmukaiseen käyttöön liittyviä ohjeita.

Yleisiä tietoja.

Ympäristötietoja.

Varoitukset

Nämä varoitukset on laadittu käyttäjän ja muiden henkilöiden turvallisuuden vuoksi. Lue ne huolellisesti ennen koneen asennusta ja käyttöä. Säilytä tämä käyttöohje koneen lähellä. Jos kone myydään tai luovutetaan toiselle henkilölle, muistaa antaa käyttöohje sen mukana. Näin uusi käyttäjä saa tietoa pesukoneen toiminnasta ja siihen liittyvistä varoituksista.

Yleinen turvallisuus

- Älä muuta tai yritä muuttaa koneen ominaisuuksia. Se olisi vaarallista.
- Poista vaatteista ja niiden taskuista ennen pesua kolikot, hakaneulat, soljet, ruuvit jne. Jos ne jäävät pyykkiin, kone voi vaurioitua vakavasti.
- Käytä kappaleessa Pesuaineiden annostus ilmoitettu määrä pesuainetta.
- Laita pienet vaatteet, kuten sukat, vyöt jne. pesupussiin tai tyynyliinaan.
- Irrota koneen pistoke pistorasiasta ja sulje vesihana aina käytön jälkeen.
- Irrota pesukoneen pistoke aina pistorasiasta ennen koneen puhdistusta ja huoltoa.
- Älä pese koneella vaatteita, joissa on metallivahvikkeita äläkä päärmäämättömiä tai revenneitä kankaita.

Asennus

- Uusi kone on purettava pakkauksestaan heti. Tarkista sen kunto päällisin puolin. Merkitse mahdolliset puutteet kirjallisesti luovutustodistukseen, josta säilytät yhden kappaleen.
- Ennen liitäntöjä ja käyttöä koneesta on poistettava kuljetustuet. Jos kuljetustukia ei poisteta kokonaan, koneelle tai viereisille kalusteille saattaa aiheutua vaurioita.
- Koneen asennukseen tarvittavat putkiasennustyöt saa suorittaa vain ammattitaitoinen putkimies.
- Jos asuntosi sähköasennuksiin on tehtävä muutostöitä pesukoneen liittämistä varten, ota yhteys ammattitaitoiseen sähköasentajaan.
- Kun kone on asennettu, tarkista, että se ei ole verkkojohdon päällä.
- Jos kone on matolla, varmista, että matto ei tuki koneen alaosassa olevia ilmanvaihtoaukkoja.
- Pesukone on liitettävä asianmukaisesti maadoitettuun pistorasiaan.
- Ennen pesukoneen liittämistä sähköverkkoon lue huolellisesti kappaleessa Sähköliitäntä annetut ohjeet.
- Verkkojohdon saa vaihtaa vain valtuutettu huoltoliike.
- Valmistaja ei ota vastuuta epäasianmukaisesta asennuksesta johtuvista vahingoista.

Jäätymiseltä suojaaminen

Jos pesukone sijoitetaan tilaan, jossa lämpötila voi olla alle 0 °C, tee seuraavat varotoimenpiteet :

- Sulje vesihana ja irrota vedenottoletku hanasta.

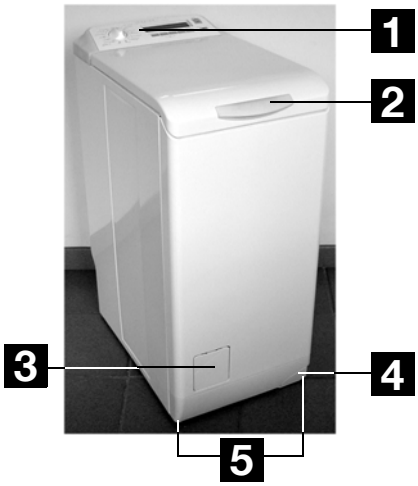
- Laita vedenottoletkun ja poistoletkun päät lattialle astiaan, johon vesi voi valua.
- Valitse tyhjennysohjelma ja anna sen käydä loppuun.
- Kytke kone jännitteettömäksi kääntämällä ohjelmanvalitsin seis-asentoon.
- Irrota koneen pistoke pistorasiasta.
- Kierrä vedenottoletku takaisin kiinni ja laita poistoletku takaisin paikalleen.

Näin letkuihin jäänyt vesi poistuu, jolloin vältetään sen jäätyminen ja siitä aiheutuva koneen vaurioituminen.
Ennen koneen käyttöä uudelleen varmista, että se asennetaan tilaan, missä lämpötila on yli 0 °C.

Käyttö

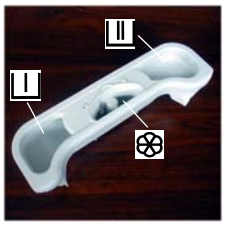
- Kone on tarkoitettu normaaliin kotitalouskäyttöön. Älä käytä sitä kaupalliseen tai teolliseen käyttöön äläkä muihin kuin sille suunniteltuihin tarkoituksiin : pesuun, huuhteluun ja linkoukseen.
- Pese koneessa vain konepesun kestäviä vaatteita. Noudata vaatteissa olevia pesuohjeita.
- Älä pese koneella bensiinissä, alkoholissa, trikloorietyleenissä tms. likaantuneita vaatteita. Jos tällaisia nesteitä on käytetty tahranpoistoon, odota kunnes ne ovat täydellisesti haihtuneet vaatteelta ennen sen laittamista koneeseen.
- Kone on suunniteltu aikuisten käyttöön. Älä anna lasten koskea koneeseen äläkä leikkiä sillä.

Koneen kuvaus

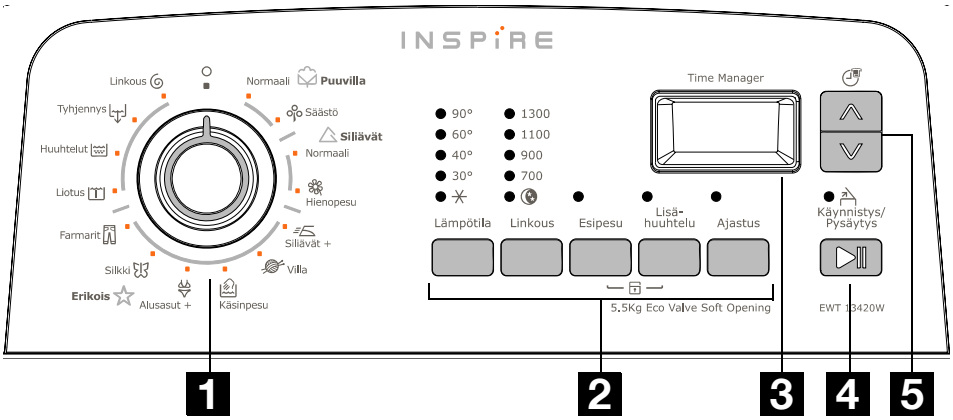


1 Käyttöpaneeli
2 Kannen avauskahva
3 Suodattimen luukku
4 Vipu koneen siirtämistä varten
5 Säätöjalat

Pesuainelokerot
I Esipesuaine
II Pesuaine
Huuhteluaine **(älä ylitä MAX-merkintää M)**

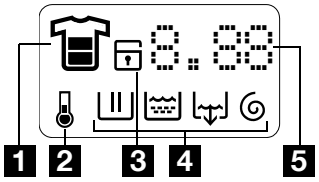


Käyttöpaneeli
1 Ohjelmanvalitsin
2 Painikkeet ja niiden toiminnot
3 Näyttö
4 “Käynnistys/Pysäytys“-painike
5 “Time Manager“-painikkeet



Symbolit

1 Time manager
2 Lämpötila
3 Lapsilukko
4 Pesuohjelman eteneminen
5 Ohjelman kesto tai ajastimen laskuri



Asetukset

Lapsilukko

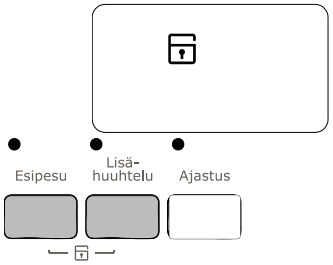
Tämä lisävalinta mahdollistaa kaksi lukitustapaa :

- jos se aktivoidaan pesuohjelman alettua, lisävalintoja tai ohjelmaa ei voi muuttaa millään tavalla.

Pesuohjelma käy loppuun, ja lisävalinta on poistettava käytöstä uutta pesuohjelmaa varten.

- jos se aktivoidaan ennen pesuohjelman alkua, konetta ei voi käynnistää.

Lapsilukko aktivoidaan kytkemällä koneeseen virta ja painamalla samanaikaisesti esipesu- ja lisähuuhtelupainikkeita, kunnes valinta vahvistetaan näytön symbolilla.



Lisävalinta tallentuu muistiin.

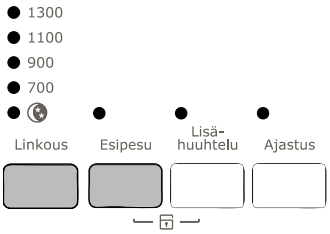
Lapsilukko poistetaan käytöstä toistamalla samat toimenpiteet.

Äänimerkki

Äänimerkki kuuluu jokaisen näppäinpainalluksen yhteydessä, ohjelman lopussa tai merkiksi toimintahäiriöstä.

Se poistetaan käytöstä kytkemällä koneeseen virta ja painamalla samanaikaisesti linkous- ja esipesu-painikkeita, kunnes valinta vahvistetaan lyhyellä merkkiäänellä.

Tällöin äänimerkki toimii vain hätätapauksissa.



Se otetaan uudelleen käyttöön toistamalla samat toimenpiteet.

Pyykin peseminen

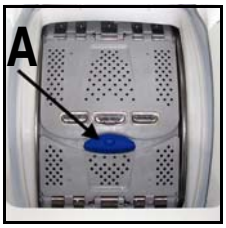
Käyttöönotto

- Varmista, että sähkö- ja vesiliitännät ovat asennusohjeiden mukaisia.
- Poista polystyreenisuojus ja kaikki muut osat rummusta.
- Ennen ensimmäistä varsinaista pesua puhdista pesukone 90 °C : n pesuohjelmalla. Älä pane koneeseen pyykkiä, mutta käytä pesuainetta.

Päivittäinen käyttö

Koneen täyttö

- Avaa pesukoneen kansi.
- Avaa rumpu painamalla lukituspainiketta A : luukun molemmat puoliskot aukeavat automaattisesti
- Laita pyykki koneeseen ja sulje rumpu ja kansi.



Ennen pesukoneen kannen sulkemista varmista, että rummun luukku on suljettu oikein :

- luukun molemmat puoliskot kiinni,
- lukituspainike A näkyvissä.

Pesuaineen annostelu

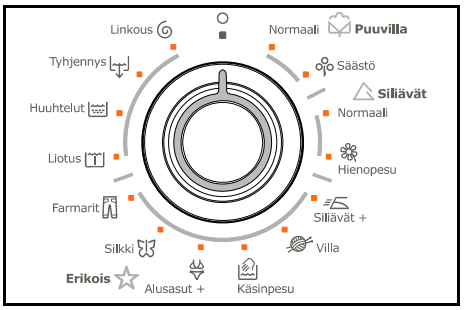
Pesukoneesi on suunniteltu vähentämään veden ja pesuaineiden kulutusta. Siksi pesuaineiden valmistajien suosittelemia annostuksia kannattaa pienentää.

Annostele jauhemainen pesuaine pesu- ja esipesulokeroon, jos olet valinnut esipesun. Lisää halutessasi huuhteluainetta lokeroon .

Jos käytät jotain tosenlaista pesuainetta, katso pesuoppaan kappaletta Pesuaineet ja lisäaineet.

Halutun ohjelman valinta

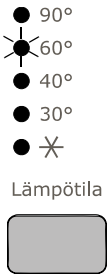
Löydät pyykillesi sopivan pesuohjelman ohjelmataulukosta (ks. kappale Ohjelmataulukko).



Käännä ohjelmanvalitsin haluamasi ohjelman kohdalle. Käynnistys/Pysäytys-painikkeen merkkivalo vilkkuu vihreänä. Pesuohjelman eri vaiheiden symbolit tulevat näyttöön (pesu, huuhtelu, tyhjennys, linkous).

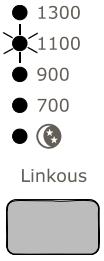
Jos käännät ohjelmanvalitsimen jonkin muun ohjelman kohdalle pesuohjelman ollessa käynnissä, pesukone ei ota huomioon uutta valittua ohjelmaa. Näytöllä vilkkuu “Err” ja Virta/Seis-painike vilkkuu punaisena muutaman sekunnin ajan, ja sitten käynnissä olevan pesuohjelman näyttö palaa takaisin.

Lämpötilan valinta



Paina lämpötilapainiketta useita kertoja peräkkäin nostaaksesi tai alentaaksesi pesulämpötilaa, jos haluat pestä pyykin muussa kuin pesukoneen ehdottamassa lämpötilassa. Symboli ✳ tarkoittaa pesua kylmällä vedellä.

Linkousnopeuden valinta



Jos haluat lingota pyykin muulla kuin koneen ehdottamalla linkousnopeudella, muuta nopeutta painamalla linkouspainiketta. Voit myös valita vaihtoehdon “ei linkousta”*, “lopetus vesi koneessa”* tai “hiljainen yöpesu” *.

Maksimilinkousnopeudet ovat :
Puuvilla : 1300 kierr./min,
Farmarit : 1100 kierr./min,
Siliävät, Siliävät +, Villa, Käsinpesu ja Alusasut + : 900 kierr./min,
Hienopesu ja Silkki : 700 kierr./min.

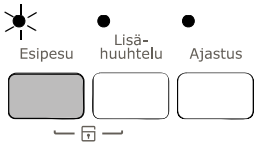
Jos olet tehnyt “lopetus vesi koneessa”- tai “hiljainen yöpesu”-lisävalinnan , sinun täytyy ohjelman lopussa valita linkoustai tyhjennysohjelma pesuohjelman lopettamiseksi.

“hiljainen yöpesu”
Pesukone ei poista viimeistä huuhteluvettä eikä siten rypistä pyykkiä. Jos kaikki linkoukset jätetään pois, pesuohjelma on erittäin hiljainen ja sen voi valita öiseen aikaan tapahtuvaan pyykinpesuun. Puuvillan ja tekokuitujen pesuohjelmissa huuhtelut tehdään käyttäen enemmän vettä.

Lisävalinnan tekeminen

Eri lisävalinnat voidaan tehdä ohjelman valinnan jälkeen ennen Käynnistys/Pysäytys-painikkeen painamista (ks. ohjelmataulukko).
Paina painiketta tai painikkeita valintasi mukaan, jolloin vastaavat merkkivalot syttyvät. Kun painat painikkeita uudelleen, niiden merkkivalot sammuvat. Jos jokin lisävalinnoista ei sovi yhteen valitun ohjelman kanssa, viesti ‘Err’ vilkkuu näytöllä ja Käynnistys/Pysäytys-painike vilkkuu punaisena.

Lisävalinta “Esipesu”



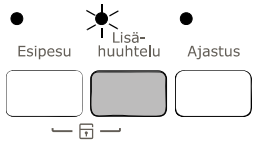
Pesukone suorittaa esipesun, jonka lämpötila on korkeintaan 30 °C.
Esipesu päättyy lyhyeen linkoukseen puuvillan ja tekokuitujen pesuohjelman yhteydessä ja koneen tyhjennykseen hienopesuohjelman yhteydessä.

Lisävalinta “Lisähuuhtelu”

Pesukone tekee yhden tai useampia ylimääräisiä huuhteluita pesuohjelman aikana.
Toimintoa suositellaan herkkäihoisille sekä alueilla, joilla vesi on erityisen pehmeää.

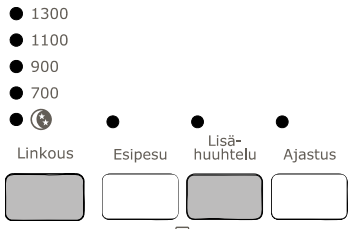
*riippuu mallista

• Tilapäinen valinta :



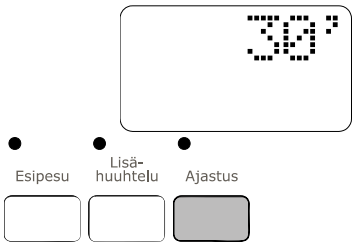
Paina lisähuuhtelupainiketta. Lisätoiminto on käytössä vain valitussa pesuohjelmassa.

• Pysyvä valinta :



Paina linkouspainiketta ja lisähuuhtelupainiketta muutaman sekunnin ajan. Lisävalinta on käytössä pysyvästi, vaikka katkaiset koneesta virran.
Se poistetaan käytöstä toistamalla samat toimenpiteet.

“Ajastus”



Tämän toiminnon avulla pesuohjelman voi ohjelmoida alkamaan 30, 60, 90 minuutin, 2 - 20 tunnin kuluttua.
Valitsemasi aika näkyy näytöllä muutaman sekunnin ajan*.

*Merkkivalo ei syty.

Voit muuttaa ajastusta tai peruuttaa sen milloin tahansa ennen Käynnistys/Pysäytys-painikeen painamista painamalla uudelleen ajastuspainiketta (0’ merkitsee käynnistystä välittömästi).
Jos olet jo painanut Käynnistys/Pysäytys-painiketta ja haluat muuttaa ajastusta tai peruuttaa sen, toimi seuraavasti :
• Ajastus peruutetaan ja pesuohjelma käynnistetään heti painamalla ensin Käynnistys/Pysäytys-painiketta ja sen jälkeen ajastuspainiketta. Paina Käynnistys/Pysäytys-painiketta käynnistääksesi pesuohjelman.
• Jos haluat korjata ajastusaikaa, sinun on mentävä seis-asennon ○ kautta ja ohjelmoitava pesuohjelmasi uudelleen.

Ajastuksen aikana kansi on lukittuna. Jos sinun täytyy avata se, sinun on ensin keskeytettävä koneen toiminta painamalla Käynnistys/Pysäytys-painiketta. Kun olet sulkenut kannen, paina Käynnistys/Pysäytys-painiketta.

Time Manager

Pesukoneen oletuspesuohjelma on “normaalisti likainen pyykki”. Pesuohjelmaa voidaan pidentää tai lyhentää “Time Manager”-painikkeella . Myös pyykin likaisuustaso tulee näyttöön.

Erittäin likainen pyykki

Normaalisti likainen pyykki

Hieman likaantunut pyykki

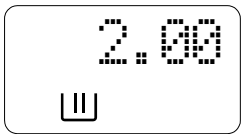
Erittäin vähän likaantunut pyykki tai puolitäyttö

Valittavissa olevien tasojen määrä vaihtelee valitusta ohjelmasta riippuen.

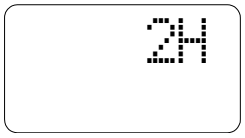
Pesuohjelman käynnistäminen

Käynnistys/ Pysäytys

Paina Käynnistys/ Pysäytys-painiketta käynnistääksesi ohjelman. Vastaava merkkivalo syttyy vihreänä.

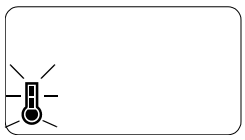


Kuuluu asiaan, että ohjelmanvalitsin ei pyöri pesuohjelman aikana.
Käynnissä olevan ohjelman vaiheen symboli ja jäljellä oleva aika näkyvät näytöllä.



Kun ajastustoiminto on käytössä, viiveaika näkyy näytöllä (ensin tunteina, sitten 90, ja 60 minuutista lähtien minuutteina).

Lämmitys



Pesuohjelman aikana näkyy symboli, kun kone aloittaa lämmityksen.

Toimenpide pesuohjelman aikana
Pyykin lisääminen

Kun pyykin lisäämisen merkkivalo palaa, koneeseen voi lisätä pyykkiä seuraavasti.
Paina Käynnistys/Pysäytys-painiketta. Vastaava merkkivalo vilkkuu vihreänä keskeytyksen ajan. Kannen avautumisen kuulee siitä, että lukituslaite naksahtaa kaksi kertaa. Paina tätä painiketta uudelleen ohjelman jatkamiseksi.

Käynnissä olevan ohjelman muuttaminen

Ennen käynnissä olevan ohjelman muuttamista pesukoneen toiminta on keskeytettävä painamalla Käynnistys/ Pysäytys-painiketta. Jos muuttaminen ei ole mahdollista, näytössä vilkkuu “Err” ja Käynnistys/Pysäytys-painike vilkkuu punaisena muutaman sekunnin ajan. Jos haluat siitä huolimatta vaihtaa ohjelmaa, käynnissä oleva ohjelma on peruutettava (ks. seuraava kohta).

Ohjelman peruuttaminen

Jos haluat peruuttaa ohjelman, käännä ohjelmanvalitsin seis-asentoon ○.

Ohjelman päättyminen

Pesukone pysähtyy automaattisesti ; Käynnistys/Pysäytys-painike sammuu ja näytössä vilkkuu “0”. Lukituslaite naksahtaa kaksi kertaa merkiksi kannen avautumisesta.

Käännä ohjelmanvalitsin seis-asentoon ○.
Ota pyykki pois koneesta.
Irrota pistoke pistorasiasta ja sulje vesihana.

Kansi ja rumpu kannattaa jättää auki käytön jälkeen, jotta kone tuulettuu.

Valmiustila

Jos koneelle ei tehdä virran ollessa kytkettynä mitään 10 minuuttiin ennen pesuohjelman alkua tai pesuohjelman päätyttyä, se siirtyy valmiustilaan. Näytön valo sammuu ja Käynnistys/ Pysäytys-painike vilkkuu hitaasti.
Valmiustila keskeytyy, kun jotain painiketta painetaan tai ohjelmanvalitsinta käännetään.

Pesuopas

Pyykin lajittelu ja valmistelu

- Lajittele pyykki sen laadun ja hoitoohjeiden mukaan (ks. kappale Pesumerkinnät) : normaali pesu pyykille, joka kestää reippaan pesun ja linkouksen ; hellävaraisempi pesu aroille tekstiileille. Jos peset erilaisia tekstiilejä samassa koneellisessa, valitse ohjelma ja lämpötila arimman tekstiilin mukaan.
- Pese valkoinen ja värillinen pyykki erikseen. Muutoin valkoinen pyykki värjäytyy tai muuttuu harmahtavaksi.
- Uusissa värillisissä vaatteissa on usein liikaa väriaineita. Ne kannattaa pestä ensimmäisellä kerralla erikseen. Noudata hoito-ohjeita “pestävä erikseen” ja “pestävä erikseen useita kertoja”.
- Tyhjennä taskut ja ravista viikatut vaatteet auki.
- Poista irtoavat napit, neulat ja hakaset. Sulje vetoketjut ja solmi nauhat ja hihnat.
- Käännä nurin monesta tekstiilikerroksesta koostuvat vaatteet (makuupussit, anorakit jne.), värilliset sukat ja villavaatteet sekä tekstiilit, joihin on painettu tai ommeltu koristeita.
- Pese pienet arat vaatekappaleet (sukat, sukkahousut, rintaliivit jne.) pesupussissa.
- Käsittele verhoja erityisen varovaisesti. Poista kiinnityskoukut ja laita verhot pesupussiin.

Pyykin täyttömäärät kuitujen laadun mukaan

Rumpuun laitettavan pyykin määrä ei saa ylittää pesukoneen suurinta sallittua täyttömäärää. Tämä voi vaihdella tekstiilien laadusta riippuen. Pienennä täyttömäärää, jos pyykki on erittäin likaista tai tekstiilit imevät runsaasti vettä.
Kaikki tekstiilit eivät vie saman verran tilaa eikä niihin imeydy yhtä paljon vettä. Siksi rumpu voidaan yleisesti ottaen täyttää :

- täyteen, mutta ei liian tiiviisti, kun pestään puuvillaa, pellavaa ja sekoitteita,
- puolilleen, kun pestään käsiteltyjä puuvillatekstiilejä ja tekokuituja,
- noin kolmasosaan tilavuudestaan, kun pestään arkoja tekstiilejä kuten verho- ja villakankaita.

Jos erilaisia tekstiilejä pestään yhdessä, täytä rumpu arimpien tekstiilien mukaan.

Pesuaineet ja lisäaineet

Käytä vain sellaisia pesuaineita ja lisäaineita, jotka sopivat käytettäviksi pyykinpesukoneessa. Noudata valmistajan ohjeita sekä kappaleissa Pesuainelokerot ja Pesuaineiden annostelu annettuja ohjeita.
Erilaisia pesuaineita ei kannata käyttää yhdessä. Se voi vaurioittaa pyykkiä.
Käytettävän pesuaineen määrä riippuu pestävän pyykin määrästä, veden kovuudesta ja pyykin likaisuusasteesta.
Jos vesi on pehmeää, vähennä annostusta hieman. Jos vesi on kalkkipitoista (suosittelemme vedenpehmennysaineen käyttöä) tai jos pyykki on hyvin likaista tai tahraista, suurenna pesuainemäärää hieman.
Tietoja alueen vedenkovuudesta on saa-

tavilla paikalliselta vesilaitokselta.
Jauhemaisia pesuaineita voi käyttää kaikkeen pyykinpesuun.
Nestemäisiä pesuaineita ei tule käyttää, jos ohjelmaan valitaan esipesu. Kaikissa pesuohjelmissa, joissa esipesua ei ole, nestemäisen pesuaineen voi annostella joko suoraan rumpuun laitettavaan pesupalloon tai pesuainelokeroon. Kummassakin tapauksessa pesuohjelma on käynnistettävä heti.
Tablettimaiset tai valmiiksi annostellut pesuaineet on ehdottomasti laitettava pesukoneen pesuainelokeroon.
Jos käsittelet tahroja ennen pesuohjelmaa, noudata tahranpoistoaineen valmistajan annostus- ja käsittelyohjeita. Jos käytät tahranpoistoon pesuainetta, pesuohjelma on käynnistettävä välittömästi tahranpoiston jälkeen.

Pesumerkinnät

NORMAALI VESIPESU	95	60	40	30		
	Vesipesu 95°C	Vesipesu 60°C	Vesipesu 40°C	Vesipesu 30°C	Käsinpesu	Vesipesu kielletty
HELLÄ-VARAINEN VESIPESU		60	40	30		

KLOORIVAL-KAISU	Kloorivalkaisu sallittu (vain kylmänä ja laimennetulla liuoksella)	Kloorivalkaisu kielletty

SILITYS	Silitys enintään 200 °C	Silitys enintään 150 °C	Silitys enintään 100 °C	Silitys kielletty

KEMIALLI-NEN PESU	Kemiallinen pesu (kaikki tavalliset liuottimet)	Kemiallinen pesu (kaikki liuottimet paitsi trikloorietyleeni)	Kemiallinen pesu (ainoastaan petrolipohjaiset liuottimet ja R113)	Kemiallinen pesu kielletty

KUIVAUS	Kuivaus tasaisella alustalla	Kuivaus ripustamalla	Kuivaus vaateripustimessa	Normaali rumpukuivaus Varovainen rumpukuivaus	Rumpukuivaus kielletty
				Rumpukuivaus sallittu	

Ohjelmataulukko

Ohjelma / pyykkilaji	Täyttömäärä	Mahdolliset lisävalinnat
Normaali Puuvilla : valko- tai kirjopyykki, esim. normaalisti likaantuneet työvaatteet, vuodevaatteet, pöytäliinat, alusvaatteet, pyyhkeet.	5,5 kg	Hiljainen yöpesu Esipesu Lisähuuhtelu Ajastin Time manager**
Säästö* : valko- tai kirjopyykki, esim. normaalisti likaantuneet työvaatteet, vuodevaatteet, pöytäliinat, alusvaatteet, pyyhkeet.	5,5 kg	
Normal Siliävät : tekokuituiset tekstiilit, alusvaatteet, kirjavat tekstiilit, silittämättä siistit paidat, takit.	2,5 kg	
Hienopesu : kaikille aroille kankaille, esimerkiksi verhoille.	2,5 kg	
Siliävät + : vähentää pyykin rypistymistä ja helpottaa silitystä.	1,0 kg	
Villa : konepestävä villa, jossa on merkintä “puhdasta uutta villaa, konepestävä, ei kutistu”.	1,0 kg	Hiljainen yöpesu Ajastin
Käsinpesu : erittäin arka pyykki, jossa on “käsinpesu”-merkintä.	1,0 kg	
Alusasut + : erittäin aralle pyykille kuten alusvaatteille.	1,0 kg	
Silkki : 30 °C lämpötilassa konepestävät tekstiilit.	1,0 kg	
Farmarit : Denim-kankaisten vaatteiden peseminen. Toiminto Lisähuuhtelu on aktivoitu.	3,0 kg	Hiljainen yöpesu Esipesu Ajastin
Liotus : Hyvin likaisen pyykin liotus, johon kuuluu tyhjennyksen esto.	5,5 kg	
Huuhtelut : käsin pestyn pyykin voi huuhdella tällä ohjelmalla.	5,5 kg	Hiljainen yöpesu Lisähuuhtelu Ajastin
Tyhjennys : tyhjentää koneen, kun ohjelma on päättynyt vesi koneessa (tai hiljaisen yöpesun jälkeen).	5,5 kg	

Ohjelma / pyykkilaji	Täyt-tömäärä	Mahdolliset lisävalinnat
Linkous : suorittaa linkouksen 700 - 1300 kierr./min, kun ohjelma on päättynyt vesi koneessa (tai hiljaisen yö-pesun jälkeen).	5,5 kg	

* Oletusohjelma CEI 456 -standardin mukaisiin testeihin (Säästöohjelma 60 °C).
** Ei käytettävissä säästöohjelmien kanssa.

Kulutusarvot

Seuraavassa ei luetella kaikkia mahdollisuuksia, vaan vain yleisimmät säädöt.

Ohjelma Pyykin laji	Lämpötilat °C	Viitteelliset kulutusarvot**		
		litraa	kWh	Kesto
Normaali Puuvilla	kylmä - 90	63	2,10	Katso näyttö
Säästö*	40 - 90	63	1,80	
Normal Siliävät	kylmä - 60	45	0,80	
Hienopesu	kylmä - 40	50	0,50	
Siliävät +	kylmä - 60	55	0,45	
Villa	kylmä - 40	45	0,45	
Käsinpesu	kylmä - 40	45	0,45	
Alusasut +	40	50	0,50	
Silkki	30	40	0,30	
Farmarit	40	55	0,60	
Liotus	30	20	0,20	
Huuhtelut	-	32	0,05	
Tyhjennys	-	-	0,002	
Linkous	-	-	0,015	

* Oletusohjelma CEI 456 -standardin mukaisiin testeihin (Säästöohjelma 60 ° E) :
46 L / 0,93 kWh / 140 min
** Nämä tiedot ovat viitteellisiä ja voivat vaihdella käyttöolosuhteiden mukaan.
Ilmoitetut kulutusarvot vastaavat kunkin ohjelman kuuminta sallittua lämpötilaa.

Huolto ja puhdistus

Irrota pistoke pistorasiasta ennen kuin alat puhdistaa konetta.

Kalkinpoisto

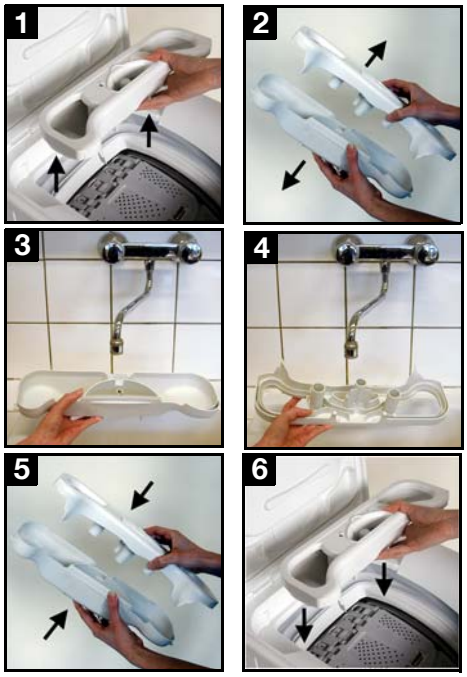
Käytä kalkinpoistoon pesukoneita varten suunniteltua, syövyttämätöntä kalkinpoistoainetta. Noudata pakkauksessa annettuja ohjeita annostuksesta ja käsittelyväleistä.

Koneen runko

Puhdista pesukoneen runko haalealla vedellä ja miedolla pesuaineella. Älä käytä puhdistukseen alkoholia, liuottimia tms.

Pesuainelokerot

Puhdista pesuainelokerot seuraavasti :



Nukkasuodatin

Puhdista koneen alaosassa sijaitseva suodatin säännöllisesti :

Vedenottoletkun suodattimet

Puhdista vedenottoletkun suodattimet seuraavasti :

Toimintahäiriön sattuessa

Koneen valmistusvaiheessa sille on tehty useita tarkastuksia. Jos kuitenkin havaitset toimintahäiriön, lue seuraavat kappaleet ennen kuin otat yhteyttä huoltoliikkeeseen.

Häiriö	Mahdolliset syyt
Pesukone ei käynnisty tai ei ota vettä :	• laitetta ei ole liitetty oikein, sähkölaitteisto ei toimi, • pesukoneen kansi ja rummun luukut eivät ole kunnolla kiinni, • pesuohjelmaa ei ole käynnistetty, • on sähkökatkos, • on vesikatkos, • vesihana on kiinni, • vedenottoletkun suodattimet ovat likaiset, • punainen pilkku näkyy vedenottoletkun päällä.
Pesukone täyttyy vedellä, mutta tyhjenee välittömästi:	• poistoletkun tuki on kiinnitetty liian alas (ks. kappale Asennus).
Pesukone ei linkoa tai ei tyhjene vedestä :	• poistoletku on tukossa tai mutkalla, • nukkasuodatin on tukossa, • epätasapainon tarkistusjärjestelmä on käynnistynyt : pyykki on jakautunut epätasaisesti rummussa, • Tyhjennysohjelma tai Hiljainen yöpesu -asetus on valittuna • poistoletkun tuki ei ole sopivalla korkeudella.
Pesukoneen ympärillä on vettä :	• liian suuri pesuainemäärä on saanut vaahdon vuotamaan yli, • pesuaine ei sovellu konepesuun, • poistoletkun tuki ei ole kiinnitetty oikein, • nukkasuodatinta ei ole laitettu takaisin paikalleen, • vedenottoletku ei ole tiivis.
Pesutulokset eivät ole riittävän hyviä :	• pesuaine ei sovellu konepesuun, • rummussa on liian paljon pyykkiä, • pesuohjelma ei ole sopiva, • pesuainetta ei ole tarpeeksi.

Häiriö	Mahdolliset syyt
Kone tärisee ja meluaa :	• koneen kaikkia kuljetustukia ei ole poistettu (katso kappale Kuljetustukien poisto), • kone ei seiso tukevasti vaakatasossa, • kone on liian lähellä seiniä tai kalusteita, • pyykki ei ole jakautunut tasaisesti rummussa, • täyttömäärä ei ole riittävä.
Pesuohjelma kestää aivan liian kauan :	• vedenottoletkun suodattimet ovat likaiset, • on ollut vesi- tai sähkökatkos, • moottorin lämpösuojaus on lauennut • tulevan veden lämpötila on tavallista matalampi, • vaahdon tunnistava turvajärjestelmä on käynnistynyt (liikaa pesuainetta) ja pesukone on aloittanut vaahdon poistamisen, • epätasapainon tarkistusjärjestelmä on käynnistynyt : ohjelmaan on lisätty ylimääräinen vaihe, jotta pyykki jakautuisi rummussa tasaisemmin.
Pesukone pysähtyy pesuohjelman aikana :	• veden tai sähkön syötössä on häiriö, • on valittu ohjelman lopetus vesi koneessa • rummun luukut ovat auki.
Kansi ei aukea pesuohjelman lopussa :	• välittömän avauksen merkkivalo* ei pala, • pesuliuoksen lämpötila on liian korkea, • kannen lukitus vapautuu 1 - 2 minuutin kuluttua ohjelman päättymisestä*.
Merkkivalo “pysäytys rumpu ylhäällä” ei ole syttynyt pesuohjelman lopussa :	• rumpu on pysähtynyt väärään asentoon epätasapainossa olevasta pyykistä johtuen. Käännä rumpu käsin oikeaan asentoon.
Virhekoodi E40 tulee näyttöön** ja Virta/Seis-painike vilkkuu punaisena***:	• kansi ei ole kunnolla kiinni.

Häiriö	Mahdolliset syyt
Virhekoodi E20 tulee näyttöön** ja Virta/Seis-painike vilkkuu punaisena*** :	• nukkasuodatin on tukossa, • poistoletku on tukossa tai mutkalla, • poistoletku on liian korkealla (katso kappale Asennus), • tyhjennyspumppu on tukossa, • viemäri on tukossa.
Virhekoodi E10 tulee näyttöön** ja Virta/Seis-painike vilkkuu punaisena*** :	• vesihana on kiinni, • veden jakelussa on katkos.
Virhekoodi EF0 tulee näyttöön** ja Virta/Seis-painike vilkkuu punaisena*** :	• vesiturvajärjestelmä on käynnistynyt, toimi seuraavasti : - sulje vesihana, - poista vettä koneesta kahden minuutin ajan ja irrota pistoke pistorasiasta, - soita valtuutettuun huoltoliikkeeseen.
Pesukoneen tyhjennyspumppu toimii koko ajan, silloinkin kun kone ei ole käytössä :	• vesiturvajärjestelmä on käynnistynyt, toimi seuraavasti : - sulje vesihana, - poista vettä koneesta kahden minuutin ajan ja irrota pistoke pistorasiasta, - soita valtuutettuun huoltoliikkeeseen.
Huuhteluainetta valuu suoraan rumpuun lokeroa täytettäessä :	• olet ylittänyt MAX-merkinnän.

* Riippuu mallista.

**Joissakin malleissa saattaa kuulua äänimerkkejä.

*** Poistettuasi toimintahäiriön mahdolliset syyt käynnistä keskeytynyt ohjelma uudelleen painamalla Virta/Seis-painiketta.

Tekniset tiedot

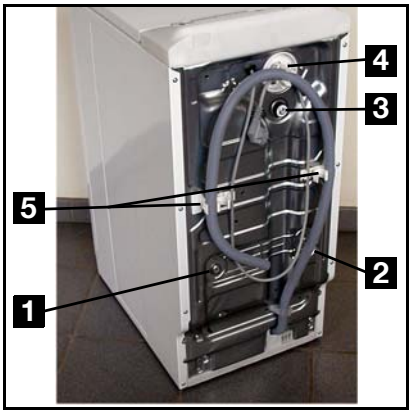
MITAT	Korkeus Leveys Syvyys	850 mm 400 mm 600 mm
JÄNNITE / TAAJUUS KOKONAISTEHO		230 V / 50 Hz 2300 W
TULOVEDEN PAINE Liitäntä vesijohtojärjestelmään	Vähintään Enintään	0,05 MPa (0,5 bar) 0,8 MPa (8 bar) Tyyppi 20x27
CE Tämä laite täyttää sähkömagneettista yhteensopivuutta koskevan direktiivin 89/336/ETY ja pienjännitedirektiivin 73/23/ETY vaatimukset.		

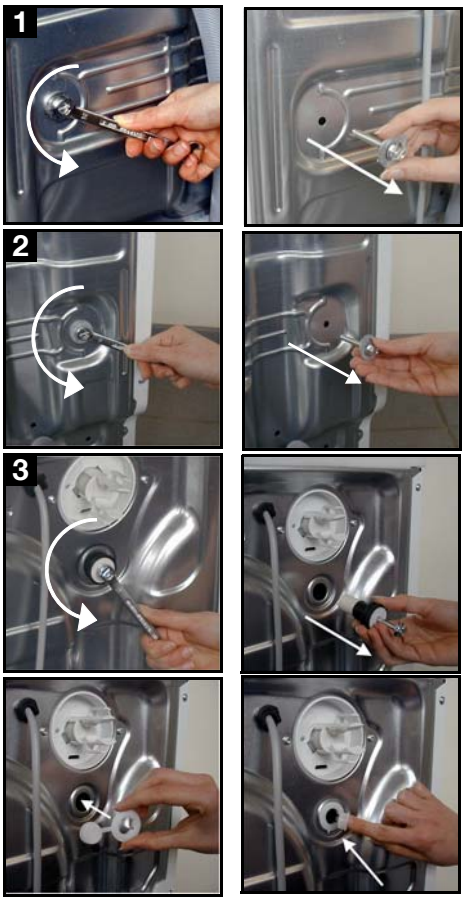
Asennus

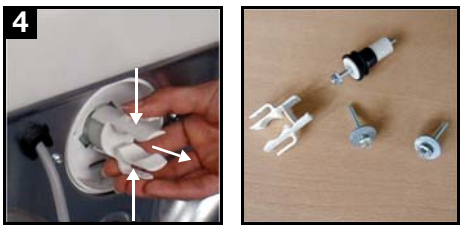
Kuljetusta varten asennetut suojakappaleet on ehdottomasti poistettava koneesta ennen sen käyttöönottoa. Säilytä ne mahdollista tulevaa kuljetusta varten, sillä koneen kuljettaminen suojaamattomana voi vaurioittaa sen sisäosia ja aiheuttaa vuotoja ja toimintahäiriöitä. Kone voi myös kolhiintua.

Pakkauksen purkaminen

Kuljetustukien poisto







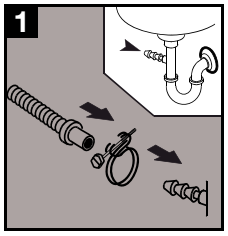
Jos haluat asettaa pesukoneesi viereisten kalusteiden suuntaisesti, toimi seuraavasti :

Vesiliitäntä

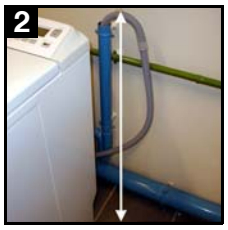
Asenna koneen mukana toimitettu vedenottoletku pesukoneen takaosaan seuraavasti :

Avaa vesihana.
Tarkista, että mikään kohta ei vuoda.
Vedenottoletkua ei saa pidentää. Jos se on liian lyhyt, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

Viemäriliitäntä



- Letkun päässä oleva liitin sopii kaikkiin käytössä oleviin viemäriliitäntöihin.
Kiinnitä liitin viemäriliitäntään koneen mukana toimitetulla letkusinkilällä*.



- Asenna tuki poistoletkuun.
Pane letku tukineen poistoputkeen (tai pesualtaaseen) 70 - 100 cm:n korkeudelle. Huolehdi siitä, että se ei ole vaarassa pudota. Poistoletkun päässä on oltava ilmarako.

Poistoletkua ei missään tapauksessa saa pidentää. Jos se on liian lyhyt, ota yhteys valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

Sähköliitäntä

Tämän pesukoneen voi liittää vain yksivaiheiseen 230 V sähköverkkoon.
Tarkista sulakekoko: 10 A / 230 V.
Konetta ei saa liittää sähköverkkoon jatkojohdon tai jakorasian välityksellä.
Tarkista, että maattoliitäntä on voimassa olevien säädösten mukainen.

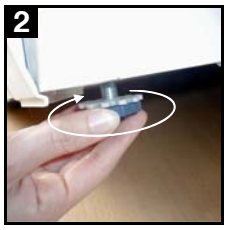
Sijoitus

Sijoita kone tasaiselle ja kovalle lattialle riittävän tilavaan paikkaan. Huolehdi siitä, että kone ei kosketa seinää eikä muita kalusteita.

Jos haluat siirtää konetta, toimi seuraavasti :

Pesukoneen siirtämistä varten se nostetaan pyörilleen vetämällä koneen alaosassa oleva vipu oikealta vasemmalle pohjaan saakka. Kun kone on halutussa paikassa, palauta vipu sen alkuperäiseen asentoon.

Tarkka säätäminen ehkäisee tärinää, melua ja koneen liikkumista sen toiminnan aikana.



* riippuu mallista

Ympäristö

Jätehuolto

Kaikki materiaalit, jotka on merkitty symbolilla ♺, ovat kierrätettäviä. Vie ne niille tarkoitettuihin keräyspisteisiin. Kysy tarvittaessa lisätietoja kuntasi jäteasioita hoitavalta viranomaiselta.

Kun kone aiotaan romuttaa, sen mahdollisesti vaaraa aiheuttavat osat kannattaa tehdä käyttökelvottomiksi : katkaise verkkojohto koneen puoleisesta päästä.

Symboli , joka on merkitty tuotteeseen tai sen pakkaukseen, osoittaa, että tätä tuotetta ei saa käsitellä talousjätteenä. Tuote on sen sijaan luovutettava sopivaan sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätyksestä huolehtivaan keräyspisteeseen. Tämän tuotteen asianmukaisen hävittämisen varmistamisella autetaan estämään sen mahdolliset ympäristöön ja terveyteen kohdistuvat haittavaikutukset, joita voi aiheutua muussa tapauksessa tämän tuotteen epäasianmukaisesta jätekäsittelystä. Tarkempia tietoja tämän tuotteen kierrättämisestä saat kuntasi jäteasioita hoitavalta viranomaiselta tai liikkeestä, josta tuote on ostettu.

Ympäristön suojelu

Noudata näitä ohjeita säästääksesi vettä, energiaa ja luontoa :

- Pese vain täysiä koneellisia.
- Käytä esipesu- tai liotustoimintoja vain hyvin likaiselle pyykille.
- Annostele pesuainetta veden kovuuden, pyykin määrän ja likaantumisasteen mukaan (ks. kappale Pesuaineiden annostus).

Takuu/Huolto

Huolto ja varaosat

Huollot, varaosatilaukset ja mahdolliset korjaukset on annettava valtuutetun huoltoliikkeen tehtäväksi. Lähimmän valtuutetun huoltoliikkeen numeron löydät soittamalla numeroon 0200-2662 (0,16 e/min +pvm), tai katsomalla puhelinluettelon keltaisilta sivuilta kohdasta "kodinkoneiden huoltoa".
Varmistaaksesi laitteesi moitteettoman toiminnan, vaadi aina käytettäväksi sopivinta, siis alkuperäistä varaosaa.

Kuluttajaneuvonta

Tuotettasi tai sen käyttöä koskeviin kysymyksiin saat vastauksen kuluttajaneuvonnastamme soittamalla numeroon 0200-2662 (0,16 e/min +pvm). Voit olla yhteydessä kuluttajaneuvontaan myös sähköpostitse osoitteessa care-lux.fsh@electrolux.fi.

Takuu

Tuotteen takuuaika voidaan ilmoittaa erikseen. Ellei takuuaikaa ole erikseen määritelty, noudatetaan vallitsevaa lainsäädäntöä ja kansallisia määräyksiä. Takuuehdot noudattavat vallitsevan lainsäädännön mukaisia yleisiä ehtoja. Ostokuitti säilytetään, koska takuun alkaminen määritetään ostopäivän mukaan. Korvaus huollosta voidaan periä myös takuuaikana :
- aiheettomasta huoltokäynnistä
- ellei valmistajan laitteen asennuksesta, käytöstä ja hoidosta antamia ohjeita ole noudatettu.

EU-maat
Laitteella on käyttömaan lainsäädännön mukainen takuu.

Kuljetusvauriot
Tarkista pakkauksen purkamisen yhteydessä, ettei laite ole vaurioitunut kuljetuksessa. Mahdollisista kuljetusvaurioista on heti ilmoitettava myyjäliikkeelle.

Euroopan Takuu

Electrolux myöntää takuun tälle tuotteelle oppaan takakannessa luetelluissa maissa tuotetakuussa määritetyksi tai lainsäädännön mukaiseksi ajaksi (European Address Services). Muuttaessasi jäljessä luetellusta maasta toiseen tuotetakuu siirtyy mukanasi seuraavien ehtojen mukaisesti :

- Tuotetakuu on voimassa tuotteen ostopäivästä lukien. Tästä on osoituksena tuotteen myyjän antama ostokuitti, joka osoittaa tuotetakuun olevan voimassa.
- Tuotetakuu on voimassa ja korvaa tuotteen korjauksen ja vialliset osat uuden asuinmaan tätä tuotetta tai tuoteryhmää koskevien takuuehtojen mukaisesti.
- Tuotetakuu koskee vain tuotteen alkuperäistä ostajaa, eikä takuuta voi siirtää toiselle käyttäjälle.
- Tuote on asennettava ja sitä on käytettävä Electroluxin antamien käyttöohjeiden mukaisesti. Tuote on tarkoitettu ainoastaan kotitalouskäyttöön, ei kaupallisia tarkoitusperiä varten.
- Tuote asennetaan uuden asuinmaan kaikkien asiaa koskevien ja voimassa olevien sääntöjen mukaisesti.

Nämä Euroopan takuun ehdot eivät vaikuta kuluttajan lakisääteisiin oikeuksiin.

www.electrolux.com
www.electrolux.fi
www.electrolux.se

108 2181 00 - 09/06